

2022 I. Kawabe

No. 690 BASTOS, 28 de JUNHO de 1963 O PROGRESSISTA REG. No. 4576 SÃO PAULO A.P.

バストス週報

第六九〇号
昭和卅八年
六月廿八日
発行

DIRETOR
KOITI MORI
REDATOR
SI. ON ODA

RUA PRES.
VARGAS 188
C. POST. 112

BASTOS
C. P.

ANUAL
CR. \$
500,00

幽邃 26

勳章

畑中仙次郎氏が授章されることになったと六月十五日の邦字新聞が一せい伝えている。新聞の報道では六月十四日の閣議で、勳五等瑞宝章を贈ることを決定したとあり、東京ラジオ放送をキャッチしたものである。

いよいよその内聖市総領事館に送付され、同所から申請団体バストス日伯文化協会に代表へ廻付されるであろう。申請者の希望では七月中旬催される入植祭に間に合えばバストス三十五年の祭典を飾る、すべからぬものかと思つた。それまでに間に合うものかどうか筆者には判らぬが、大使や総領事も入植祭には未植される由であるから、或は当日持参され伝達式をされるかも知れない。

瑞宝章というものは国家に功勞のあるものに下賜される勳章で、一等より八等迄あるとのことである。畑中さんとしては一生を移民事業に捧げ、移民と共に飢え、移民と共に病んだので其の限りに於ては日本を出発した時の決心そのまゝの生き方をし、堪能されたものと思われ、いつか畑中さんのその点に触れたように、今も一襲として果樹果菜の栽培に打ちこんで、倦むことを知らず、名利の外に超越し、金もうけの上手でない処に千万の魅力をもたえた、味のある生活を樂しんで居られる。

過かきし一日畑中さんが、やむを得ずして拙宅を訪問し、「誰か私に日本政府から勳章をもらつてやるとか云う話を聞いたか、一体どういうことであるか」と質問されたことがある。その事は谷口文化協会長が事の次第を畑中さんに伝達する役目を帯びて居たか、週報子が勝手に同問題に触れたために、いささか人からがったものと思われた。

畑中さんには伏せておいた方がよかつたかも知れぬが、バストス文化協会から畑中さんへ勳章下付請願を総領事館並に大使館に提出した以上、万一起下されては面目丸つぶれ、せひあきき届けにあずかり度い、これはバストス全体の事でございます。さりますと、ハツパをかけるためにも公表した方がよいと愚考して強調した(週報で)ため自然畑中さんにかたくおけなしい事情になつてしまつたのである。幸い今回日本政府の適切な取計りに

丸山洋服店



少し寒いようです
寒い時は温かいテルノを……

胃腸と栄養



UAKA

わかアグアデコロニア
わかラヴアング

ほがらかな香り
ご家庭を明るく……



甲に……

気軽るにジヤブ、ジヤブ、お使い下さい
全身に、髪に、下着に、お風呂に、
おしぼりに、レンソトルに……
各アルマシアに、あります。

わかもと製菓株式会社
わか美容化学研究所

郵画
3656

Sapataria Bastos

爽快な
紳士靴

爽はサワヤカ
快はユクワイ
ほんにソウカイな



よいくつぎ安く差上げる店

早川くつ店

より授章と決定したことは、本人の畑中
さんには云うに及ばず、バストス全域の慶
事と云う可きである。

授章を請願するのは中々六つ敷いもの
で本人にどれ程の資格があるうとも、これ
と推挙する背景がなければならず、これ
を受理する側にも充分な理解がなければ
ならず、日本政府への伝達にも余程の同
情がなければ叶わぬものということがわ
かった。

まず申請者側に南銀頭取宮坂国入氏が
動き、付大使の未聖を機会にバストスよ
りの請願書を取次いで下さったことは筋
道の、から理かとおり、而も外交的にも
光彩を放ち大要立派であった。田付大使
は遠山町奉行を想像させるような庶民的
な一面を持つ方で、かつてバストスに未
遊された時、畑中氏のバストス概論に耳
を傾け心中興を催された如く察せられる
節があつた。即ちバストスの畑中という
老人の印象が残つたと思われ、そういう
点で田付大使の添書(?)というものがあ
れば非常に有力な後援となるわけである。
又総領事館の方は鶴我総領事が着任後
まもない頃で、失礼だがコロニアの林子
もまだよく御判りにならぬ時分とて、い
きなり「畑中」などと名乗って見た処
で、ごんなものであらうか、とこれに
は一方ならぬ憂慮があつたに違いない。

しかるに運のよいことには芳賀領事が
居られ再三バストスにも未遊され、畑中
氏とも顔なじみであるので、同領事を通
じて畑中さんのイメージは総領事に伝達
されることであらうという期待が持てた
ことである。

「何をぐずぐずしてゐる、早いとこせん
か」というような案楯で、慌てて文案を
作成するやら、署名を取りに廻るやら文
化協会の世話人は忙しい思いをし、万全
を期して聖市リオの両面作戦開始となつ
たものである。

以上のようにタネを明かしてしまへば
何でなか、たよなものの、では此の勲
章劇のそもその執筆者は誰であるか、
知らぬ人が案外多いかと思ふ、いづれは
浅れる時もあるうが、当分その名はタン
パしておくこととする。

あれだけの功績のある畑中さんが土に
まみれて西風を作つてゐるのに、さほど
のケイレキもないAやBが高橋をばんで
大づらをしていやがることにフンケキし
たわけでもあるまいが、たのまれもせぬ
俠氣を出して

「畑中さんはどうせ金に縁故のないお人
だ、せめて日本政府から、ごくろうであ
ったというねぎらいの言葉、即ち表彰さ
れたら過去の労苦もむくわれるだろうし
とおせっかいというか、同情というか、
とにかく勲章劇の書きおろしに挺身した

生長の家

谷口雅春先生御夫妻

御来植について御しらせ

○来る七月四日午前八時、谷口先生御夫
妻一行はツツパンを出発され、アタマ
ンチーナ市に向われれますが、途中バス
トスに立寄り下さることになりました。
○時間が極く僅かです自動車を除くと
正味二十分位であります。世紀の大
聖と仰がれる先生の御姿を拝する絶好
の機会と存じますので、七月四日午前
○八時十分頃生長の家会館上手にお集り
お出迎之下さるよう、御しらせ申上げ
ます。一人でも多くお集まり下さるこ
とを希望いたしますが、個人的に握手を
求めたりサインを求めるとは、おつづ
しみ下さる様願います。

バストス生長の家誌友会 拜

のである。

幸いに実を結ぶことになり、当事者た
ち協力者たちは、それそれの立場で感慨
一しおといふところであらう。
大使館の方々、総領事館の方々、畑中
氏、授章のために御力添をして下さった方
々に週報子からも敬意を表し厚く御礼申
上げるものである。
コロニアには勲章をもらい人は何百人
も居るだらう、もし真に熱功に値する人
は進んで申請し請願してみるとよい。
そして真に価値ある人の功勞に對しては
コロニアの間眼のために日本政府は勲章
の贈呈を吝んで下さるな。勲章一個の作
成費は高いといつても知れたものだ。授
章者とコロニアに及ぼす感激は何百人
の役人のブラジル見物にもまして大きく
薬物的な作用を起すことを利用された。
コロニアには、まだ五人や六人は真の
該当者があると思ふ。誰が見ても立派な
人、功績のある人なら、勲章のネウチは
燦然として光るのである。(糸音)

畑中仙次郎翁の致敷を祝う 糸音

寒天に輝く星でありにけり
五十年を唯一筋に移住者の
先駆となりし高きいさおし

TOBATTA

MICRO TRATOR

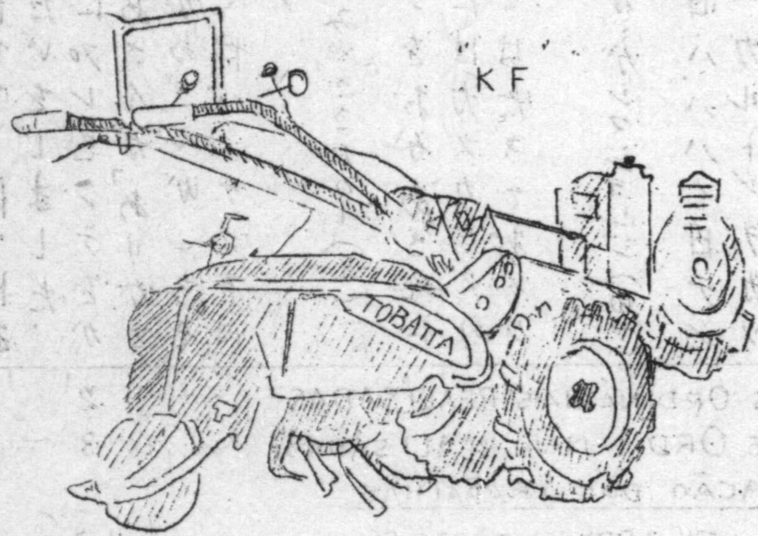
Veja o que lhe
pode oferecer
um micro trator
"Tobatta"

Agencia de "Tobatta"

OFICINA OTSUBO

Tecnica e Peças

Rua Carijós 179 Tupã FONE 2044 C. Postal 538



除草機
穴掘機
消毒マキナ

など取付けることができます

バンコドブラジルで三年々賦の融資を受けることができます
御希望の方には お世話を致します
御来店下さい

オンライン大坪

電話 2044
郵便 538

代理店 ツパン市 ルアカリジョス一七九

燃料 オレオクルー 消費きわめて少ない

カマラータ二十人分以上ですから人件費節約から申しますと大した力です

トバタ 耕耘機一台の働さは

ブレージヨの除草、中耕に適します

など比較的せまい土地

トバタ 耕耘機の特
色
稲作 桑畑 オルタ ホマール

母の日 三年渡辺昭男 (10)

五がつ十二日は母の日です。ほくはあ
さおかあさんのおてつだいをしました。
母の日にはおかあさんにフレゼンテをか
きました。ほくのおかあさんがありがと
うといいました。おかあさんがごちそ
うをつくりました。ほくはバステスをは
らへいたべました。

母の日 一年みやぎたか (8)

ははの日はカルトンをおかあさんに
あげました。ははの日はカスカツタの
たきへいきました。ほくはたきであそび
ました。

母の日 一年カシマジョルジ (10)

ハハノ日 一年カシマジョルジ (10)
十二、ニチノニチヨウ日ハハノ日デシ
テワタシマシタ。

母の日 三年 郷原裕子 (13)

今年も毎年のように母の日にわたした
ちのジナジオでフェスタをしました。フェ
スタは一時はんに始まりました。初めトシ
ヨイをしてあとでジヨゴがありました。ジ
ヨイにはわたしたち三年生も何かかにか
歌いました。そしてあとからのジゴに
はホーレヤバスケットやスポーツボールデサ
ロンがありました。

始めにグレイミオ、エスツダシール、サンジョセとクレ
ミオ、エスツダシール、ラルの男たちの中でじょうず
な人たちのしあいをしました。このジゴ
ゴでわたしたちはクレミオ、エスツダシール、ラルの人た
ちでした。またつがいて、いろいろなジゴ
ゴがありました。

母の日 一年ヒガシセイジ (7)

こうして、その一日をすごしました。

母の日 二年 前田幸二 (9)

五月十二日は母の日でした。ほくは毎
年お母さんにフレゼンテをかって上げま
す。今年もお母さんへお母さんへ大へんよろこ
びました。

母の日 一年 しげはつえみこ (9)

五月十二日の日よう日はははの日でした。
オンジナセンせい、大きなホーロをつくら
ておかあさんたちをよんでくださいました。
わたしたちははといっしょにさました。ははの
日のうたをうたってははのフレゼンテをわた
しました。そしてあいらしいホーロをいた
てかえりました。

Mapa Demonstrativo do Livro de Presença da Câmara Municipal de Bastos, Referente ao mês de MAIO de 1963. O-comparecimento X-Falta

VEREADOR	LEGENDA	D I A S					TOTAL	OBS.
		2	9	16	24	30		
DIONÍSIO FERRARI	P. S. P.	X	X	X	X	X	0	
HIRAYUKI KOBAYASHI	P. D. C.	0	X	X	0	X	2	
HITOSHI ONO	U. D. N.	0	0	X	0	X	3	
HUGO SASSAKI	U. D. N.	0	X	0	0	0	4	
JOÃO B. NOGUEIRA	P. D. C.	-	-	-	-	-	-	LICENCIADO
JOÃO M. FERREIRA	P. D. C.	0	X	0	0	X	3	
MAMORU TARODA	P. D. C.	0	X	X	X	X	1	VICE-PRES.
MASAHARU MATSUBARA	U. D. C.	0	X	X	0	0	3	PRESIDENTE
NOBORU SHIMAMOTO	P. D. C.	X	X	X	X	0	1	2º SECRET.
OSÓRIO CARNEVALLI	P. S. P.	-	-	-	-	-	-	LICENCIADO
TOMOYA SHIDA	P. D. C.	0	X	0	0	X	3	1º SECRET.
TOSHIO GOTO	U. D. N.	-	-	-	-	-	-	LICENCIADO

SESSÕES ORDINÁRIAS REALISADAS		2
SESSÕES ORD. NÃO REALISADAS		3
DISCRIMINAÇÃO DOS TRABALHAS		
PROJETOS DE LEI APRESENTADOS		13
PROJETOS DE LEI APROVADOS		3
PARECERES APROVADOS		16
PROJETOS DE RESOLUÇÕES APROVADOS		1
OFÍCIOS RECEBIDOS		10
OFÍCIOS EXPEDIDOS		16
CIRCULARES RECEBIDAS		17
CIRCULARES EXPEDIDOS		14
REQUERIMENTOS APROVADOS		3

Camara Municipal de Bastos, aos 31 de maio de 1963

Presidente da Camara - Masaharu Matsubara

Secretario da Camara - Tomoya Shida

Secretario do Expediente Raul Vieira

バストス市会議員出席表

○ 五月 中
その他

Prefeitura Municipal de Bastos AVISO

Por ordem do Senhor Prefeito Municipal faço público que em 30 do corrente mês e ano, termina o prazo para pagamento do imposto Territorial Rural (com desconto de 20%), e taxa de conservação de estradas de rodagem municipais (Taxas Rodoviarias). 1º Semestre.

Outrossim, levo ao conhecimento dos contribuintes, que o recolhimento poderá ser feito das 9 hs. às 11 hs. e das 13 hs. às 17 hs. e aos sábados 9 às 12 hs.

Lançadora de Prefeitura Municipal de Bastos, em 10 de junho de 1963.

Alguerdo Paskakulis (Lançador Municipal)

各 位

六月十日
バストス市 役 所

収税係
アルケルド・パスカクリス

納税者は左の時間において下さい
○平日 午前九時より十一時迄
午後一時より五時まで
○土曜 午前九時より十二時迄

郡道維持税(道路税)上半期分
納入期日 六月三十日 限リ

地租の納入期日は六月三十日メ切
(期限内は二〇%割引あり)

市長のオールデンにより次の布告
をします

プレズイツラより御通知

愛人の日(六月十日)
愛人の日知らぬ女を旅して 孝子
バラ色の暁うれし愛人の日 律子
愛人の無き愛人の日のくるる 北眠
愛人の日ときき急ぎ髭をそる 糸音
常のごと夫へ読経愛人の日 菊子
紅ローザよく売れる愛人の日 水仙子
愛人の日七き愛人へ花供う 奇峯
朝酒がふんと匂いて日向ほこ 米子
停電に歓声あがる夜学かな 寿和

かれへちま 44 糸音

女王のホットを売る

王子祭の女王候補を立てたことは立てたがホットを売るのが手をやいたクレミオエスツカンチールの上級生... 「他の町に売りに行きましてがゾリン代がかかかって差引損になり相です 今日からバストス内で売ってよいことになりました下級部の生徒代表に一人当り百ミル宛売ってくれないういって売方またのみました売れない時は各一人当り百針宛アジュタしてくれ自分の仲間だのですが代表がそれれれはよいが一つまちがうと、会長は生徒たちにムリなことを強要するようになり悪く解釈されぬとも限りません おじさんどうしたらよいのでしようかと訴えて来た

この相談をもちかけて来た生徒は日本語をよくしゃべるし、年も青年級だからオートバイで日曜日には他市まで売に廻る程活動するが、日本語の口々にしゃべれない下級の少年達は売りに行くのをいやがるらしい。売りにいって、もうキノウ買ったからいらぬよと、ことわられれば、うちのバルチードは遠うんだからくれ

レミオのも買って下さいよとねはる力はないであろう。四休田の中一番人教が多いくせに一番フラッコだというわけになる。そこで気の毒になつて日本語のピラを作つて上げるから、各訪問先きで説明代りにそのピラを見せて、一枚でいいから買つて下さいという作戦を教えちゃった。日本語で説明ができず女王のホットを売りに行くエスツカンチは、ピラを持つておねがいに行くから、どうがアタツカされた方は百ミル程ファンパツしてやっして下さい。どうも妙な処からのPRで自分作らおかしいが、たのんます。

王子祭農産品評会

出品数量についておしらせ

EXPOSIÇÃO AGRO-AVICOLA DE BASTOS DIA 12.13 e 14 de JUNHO de 1963. LOCAL GRUPO ESCOLAR "AGUIA DA HAIA"

- OVOS 2 1/2 dzs 卵 二打半(三十個)
- Casulos 2 kg. 高エ 半キロ
- Cereais 2 kgs. 穀類 二キロ
- Frutas
 - Grande 2 果物大 二個
 - Media 1 dz 中 一打
 - Pequena 2 dzs 小 二打
- Verduras
 - Grande 2 野菜大 二個
 - Pequena 1 kg. 小 一キロ
 - FEIXE 2 束物 二キロ
 - Tabenculo 2 kgs. 芋類 二キロ
- Conservas 加工品 適宜
- TRABALHOS MANUAIS 手芸品 適宜
- PLANTAS E MUDAS 苗類 適宜
- N.º CEREAIS EM GERAIS 2 kg. 一般穀類 二キロ
- MILHO EM ESPIGA 6 ミーリヨは 6本
- GERGELIM 1 kg. ゴマは 1キロ
- BANANA 1 cacho バナナ 一房
- CITRUS (LARANJA) 1 dz ランシヤ果 一打
- LIMÃO 2 dzs リモン 二打
- BATATA 2 kgs. バタタ 二キロ
- MANDIOCA 1 PE' マンイカ 一株
- TOMATE 2 dzs トマテ 二打

右、出品物は七月十一日午前八時より正午迄に搬入して下さい。午後は審査に入ります。場所はクルツホエスコラルです。

本年はバストス三十五周年の祭典で、州公認の王子祭の年でもあります。大々的に立派にやりたいと存じます。皆さん、ふるって出品下さいませ。様おすすめ申上げます。

バストス 聯合 青年 団

立つのか、立たぬのか？

バストスのフレフエイト(次期)に立候補する人がないのか、さつは町の雀がさえずらない。フレフエイトどころかベレアドルにも名乗りが上らぬ。たしか立候補登録期間は六月一はいの筈だが、忘れているのかなど、心配している向きもある。登録といつた処でツパンの選挙裁判所だから、駆けこんで行つても間に合わぬ。こともないが、ちとゆつくりして下さるは、ないかな。(三十一日 〇〇生)

六月末メ切

入植祭の演芸会 余興出演者は

(種類) 唄とか踊とか芝居とか題名と出演者の名前、所要時間など紙に記入して

重道商店まで大至急

御申込み下さい

七月十二、十三、十四日、三晩のプログラムを組まねばなりませんからメ切後の御申込みは、お断りするかも知れませんが、六月三十日迄にお忘れなく！

バストス三十五周年祭典委員会

余興受付六月三十日限り

HOTEL E RESTAURANTE USSAMI

バストス名物

鯉のあらいと

鯉こく

毎日調理いたします



毎土曜日は

おまちかねの

フエジヨアード

でございます

お食事 お泊り ご宴会

にご利用下さいませ

ロードヴィアリオ前

宇佐美

7 五月 1963 ANO MAIO (バスターの気温と降雨量) ブラタグ製茶測候所

日	気温 °C	湿度 %	最高気温 °C	最低気温 °C	降水量 m.m.	風向	天気	雲量
1	25.0	39	31.0	12.0		E	○	2
2	26.0	40	31.0	10.0		N	○	1
3	27.0	41	31.0	12.8	5.0	N	○	2
4	18.0	37	23.0	17.0		S	◎	9
5	17.0	42	25.0	8.0		E	○	2
6	19.0	45	27.0	8.0		E	○	1
7	19.0	38	28.0	7.0		E	○	1
8	21.0	54	29.0	8.0		E	○	2
9	23.0	49	30.0	8.0		E	○	2
10	22.0	48	30.0	10.0		E	◎	8
11	26.0	40	31.0	10.0		E	○	2
12	25.0	39	31.0	15.0		S	◎	8
13	25.0	40	31.0	17.0		E	○	5
14	24.0	50	31.0	15.0		N	○	5
15	23.0	63	30.0	14.0		E	○	6
16	24.0	57	31.0	18.0		E	○	3
17	19.0	69	21.0	11.0		E	◎	9
18	20.0	53	27.0	15.0		E	○	2
19	22.0	55	27.0	12.0		S	○	2
20	22.0	42	28.0	12.0		E	○	1
21	22.0	42	27.0	7.0		S	○	1
22	22.0	42	29.0	7.0		N	○	1
23	22.0	42	30.0	9.0		N	○	1
24	23.0	43	29.0	9.0		E	○	1
25	22.0	48	28.0	9.0		E	○	1
26	24.0	44	28.0	13.0		E	○	1
27	23.0	43	28.0	7.0		E	○	1
28	21.0	54	29.0	10.0		S	○	1
29	20.0	61	29.0	10.0		E	○	1
30	22.0	55	29.0	10.0		E	○	1
31	21.0	62	28.0	10.0		E	○	1
平均	22.3	48.3	28.6	10.9	計 5.0			

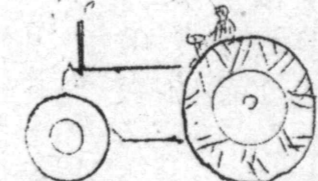
六月廿一日バスター市内の商店はバスター以外皆しめてい... 製茶は三所とも線... 業している。ヘンだと思... みる。次の通り... 奥パワリスト地方の... 珈琲生産者は、かねて珈琲コ... ントを期待していた。政府... はサントス着精選珈琲一... 之を不当とし、そん... 功者に最低給料を払う... 業とする地方都市の首... 友政府的なレベルに... 日も店を閉じて抗議... 珈琲に関係のない都... はそんな騒ぎに巻き... のだが、オックス... 気勢を上げてくれ... ちの困る時には助... しとおつき合... に搬をばして、... て一日閉店して... のと判明。珈琲の... 方は大へんな騒ぎ... りはいかが相成り...

かれへちま のつづき
バスターつきあい罷業

TRATOR MARCA **FENDT**
Técnica alemã O'leo Cru
potente implementos.

独逸人技師製作の
優秀強力なトラトル
エンジンツット 印

バンコドブラジル
パン支店より
六月中申込の
購入者には
九〇%の貸付をする
六月過ぎると
七〇% といで居ります
ごきぼうのお方は
事務所まで
おいで下さい



As Franelas e os Cobertores das
CASAS PERNAMBUCANAS

Esquentam muito mais e custam muito menos!
AINDA CONTINUANDO 20% de DESCONTO!



テスコット
割引は六月中

今の内毛布やフランネルを召しませ

入植祭も近づきました。晴れ着

は、今すぐ

カシス パルサンブカサス

バストス支店で

帰植御挨拶

私共去る三月上旬訪日の旅に上り、郷里三重県各地を巡遊し、四国大阪迎まで見学し、ほぼ所期の目的を達しましたので六月十一日羽田発ロス逕由にて十四日聖市へ帰着。本日バストスへ戻りました。郷里母果から招待を受け市長西徹君と行を共にし、ブラジルの実情を照みし各地で予想外の歓迎を受けました。事を先栄に存じ感謝するものであります。私共不在中は色々御世話になりました。由ありがとうございます。何れ揮眉の上御挨拶申上げますが取りあえず帰植御知らせまで。

一九六三年六月十九日

敬白

石橋

長子 兒

各位

入植祭の気温占

うらない

六月上旬より中旬にかけて気温上昇、朝九時で二〇度、日中廿四度、内外の日が、つゞき冬暖の感が強かったが、二十一日、晴天にわかには気温降下し室内でも七度、戸外では二、三度を示した。バストスで降霜を見た人は多く市街地よりの低地には霜が積りあつたといふ。三寒四温という冬期中の変化は中々面白い現象で、股火をすることでもない。冬の感じがない。もう二三日はこの冷寒がつかく事にろつ。ところで今年の入植祭は、天候温気などいふまで毎年より一つ占つてみようか。これまで毎年のように入植祭頃の最高温度二〇度最低一二度。冬期としては最適の気温である。六月末日から七月上旬にかけて再び気温上昇、但し雨を催すかも知れない。夜ぬくいよ。うだと雨の心配はしておく方がよく、芝居見物の野天幕は風邪を引かぬ様着ぶく。夜の外は十五度以下を覚悟せねば危険。悪くすると十度になる。もし予報がまちがってバストス測候所のことだからカンベン召されえ。

死亡通知並に会葬御礼

惠美子こと生後僅かに二十五日にして去る六月廿日突如発病午後十一時急逝致しました。依つて翌廿一日午後バストス墓地に埋葬されました。追而葬儀に当りましては御多忙中遠路態々御会葬下さった上、身に余る御香季料花輪など御惠贈いただき、まことにありがたく厚く御礼申上ひます。

実は出産の節は幸多かれと皆様より多大のお祝を頂き、それへの御返しも致しかねて居ります内、今回の急逝となり又々御配慮を重ねる事になりましたの誠、誠に心苦しく存じますが「習慣」を守るようにとの御忠告もありましたので、單に言葉の御礼だけに止めます。勝手乍ら紙上にて御礼申述べさせていたいただきます。

父 上山 敏美子
カスカッタ区

カスカッタ区第三組各位様
バストス在住知友各位様

迷いユーピン 受取人 山崎イルモン 三川トシオ
(%マリオ山上) 稲田シズ子、平田ヨシオ

週報社

本田正雄氏に告ぐ 七月十四日漢芸につぎ
連絡あるが資料送付か

入植祭 ごちそう

サントスのペーシ

予約承ります



のみもの セルベージヤ

いろいろ ガラ ナ

クルシ ユ

御用命次第御届けいたします

やぎょうらいルモンズ

Bar e Sorveteria Yaguiura Irmãos

州議京野四郎氏の
スポンサーで

入植祭七月十二日、三、四日と三日の内二晩は地元芸能陣の競演に委せ、十四日の晩は聖市から専門芸能団を招きたいと祭典委員会が気をもんでいることを伝えきいた州議京野四郎さん、何じや、そんなことならワシに相談すればいいじやないか、誰か聖市へ来ないか、メンドウ見てやるかと電話が掛つて来たので、ソレツとはかり芸能係長本田正雄さんと、一人では危いと目付役崎田総務名譽領事がつき添つて来る六月十六日出聖し、京野州議スホンサーで左の劇団と契約を結んだと報告があつた。すなわち上村楽団一行十五名の中にはハワイのフラダンスも混つて居り、もう一つはタンバタジャヤ一行十五名、この中の五人は日伯親善芸能団を組織して昨年訪日し日本全国を行脚してムジカホプラーの交歓に成功したという大した連中が居り一行三十人が腕によりをかけて夜の明けると道バステンセをよちこはせると大張切の由である。先方のキホウで司会者は本田正やんでなければならぬ事が条件だぞうな。又京野州議はスポンサーとして一口挨拶必要と、これは正やんの出した条件だぞうな。詳細後報。

今や養鶏界は

生菌時代です

1 ヒントを丈夫に育て 2 立派な体格にし 3 産卵八〇%を維持させるには

ス M + M を使用

すことが必至となりました



養鶏家待望の

スーフラは斯界の革命児

バクタモン株式会社々長

山城 歳一

バストス販売所長

戸田 勝

六月二十八日(金)八時 二十九日(土)九時半 *Aprovação de Successo*

日活スコープ 天然色 天下を取る 北原三枝 長門裕之 笹森礼子
天然色 石原裕次郎 中原早苗 東恵美子

六月三十日(日)九時半 七月一日(月)八時 *Goethe Justiceiro*

東宝スコープ 天然色 きさらぎ無双剣 市川右衛門 大川恵子 高田浩吉
天然色 松方弘樹 筑波久子 近藤十四郎
里見浩太郎 青山京子

七月五日(金)八時 七月六日(土)九時半 *Quelo Sobre o Abismo*

東宝スコープ 天然色 断崖の決闘 夏木陽介 丹波哲郎 平田秋彦 淡路千景
三橋達也 中丸忠雄 水野久美

七月七日(日)九時半 七月八日(月)八時 *Julgamento Temerario*

東宝スコープ 天然色 七くら判官 片岡千恵蔵 鶴田浩二 水谷良重

ご存じ 北町奉行 遠山金四郎 は、さくら判官、役服を脱けはイキでイナセを江戸の若衆、奉行と、やくざをガ
けもちの、腕にもものさ云わせて、さぐりあす、先代のヒミツ、
謎をはらむ島原七万石、地獄からやってきた匠 画僧に父か切られる 追力千恵蔵十八番のお家芸、

Cine-Bastos = Aviso = Cine-Bastos

入植祭興行の出し物は只今選考中、次週々報で発表致します

○おしらせ 合同世話人

入植三十五年祭典記念

俳句会 兼題 脂肪草、水廻る、咳、入植祭
通じて八句まで当日出句

短歌会 近作五首 当日持参

○七月十五日 午後七時 開会 俳句、短歌
同時にメロ、清書いたします故、時間におくれな
いようにお願いします。

○会場 週報社サロン

○賞品 (今回ハ特ニ賞品呈上)
いつも不参の方もぜひお出かけ下さい

来む (一名)

女子店員 モッサでもモシ

シニアでも 年令は問いません
住み込みでも通勤でも結構ですが、出来るだけ
住込みを優先。夜間通学の便あり
身柄は責任を以って、お預かりします。

ポイント前
カーザ浮田

バストス入植三十五周年記念

囲碁大会

期日 七月十四日 午前八時

会場 生長の家誌友会館

会費 金五百クルゼーロス也

申込 なるべく早目に左記へ

将棋は 板垣薬局 藤原サツコ店

囲碁は 村上寿太 梶山半治

都合上、今回はゴ、シヨーギ合同
で大会を催すことになりました。
他の都市からも 本天狗唐天狗
沢山遠征してくる相ですからバスト
スの面子にかけてフントウされ
んこと激励するユエンである、
(会費は当日お忘れなく、昼食の都合
がありますから申込もお忘れなく)